income for the purposes of determining the amount of any New Zealand tax payable in respect of income of that person which is assessable to New Zealand tax.

ARTICLE XIV

(1) Subject to the provisions of the law of the United Kingdom regarding the allowance as a credit against United Kingdom tax of tax payable in a territory outside the United Kingdom, New Zealand tax payable, whether directly or by deduction, in respect of income from sources within New Zealand shall be allowed as a credit against any United Kingdom tax payable in respect of that income. Where such income is an ordinary dividend paid by a company resident in New Zealand, the credit shall take into account the New Zealand tax payable in respect of its profits by the company paying the dividend, and where it is a dividend paid on participating preference shares and representing both a dividend at the fixed rate to which the shares are entitled and an additional participation in profits, the New Zealand tax so payable by the company shall likewise be taken into account in so far as the dividend exceeds that fixed rate.

For the purposes of this paragraph any amount which is included in a person's taxable income under any provision of the law of New Zealand regarding the taxation of income from the business of insurance shall be deemed to be derived from sources in New Zealand.

(2) Where New Zealand tax is payable in respect of income derived from sources in the United Kingdom by a person who is a resident of New Zealand, being income in respect of which United Kingdom tax is payable, whether directly or by deduction, the United Kingdom tax so payable (reduced by the amount of any relief or repayment attributable to that income to which that person is entitled under the law of the United Kingdom) shall, subject to such provisions (which shall not affect the general principle hereof) as may be enacted in New Zealand, be allowed as a credit against the New Zealand tax (other than the social security charge) payable in respect of that income:

Provided that where the income is a dividend paid by a company resident in the United Kingdom the credit shall be allowed only if the recipient elects for the purposes of this paragraph to have the amount of such dividend together with the United Kingdom tax (as so reduced) included in his assessable income for the purposes of New Zealand tax.

Where such income is an ordinary dividend paid by a company resident in the United Kingdom, the credit shall take into account (in addition to any United Kingdom income tax appropriate to the